

KREOL MORISIEN

Kreol Morisien Translation

El Shaddai anvi ki to eksperyans lavi dan so plenitid. Li kontan twa profon, ek Li ena enn plan spesifik pou to lavi. Me ena zis enn sel sime pou koumans vwayaz ver to destine: resevwar delivrans atraver Garson El Shaddai, Zezi Kris. Atraver lamor ek rezireksion Zezi, El Shaddai finn fer enn sime pou twa rant dan So rwayom kouma enn garson ouswa enn tifi ki Li kontan. Sakrifis Zezi lor Lakrwa finn fer lavi eternal ek lavi an abondans vinn disponib pou twa gratis. Delivrans se enn kado ki sorti kot El Shaddai pou twa; to pa kapav fer nanye pou gagn li ouswa merite li.

Pou resevwar sa kado presie la, rekonet avan to pese, setadir to finn viv indepandan ar to Kreater, parski sa mem rasinn tou bann pese ki to finn komet.

ENGLISH REFERENCE

English translation

El Shaddai wants you to experience life in its fullness. He loves you deeply and has a specific plan for your life. But there is only one way to start the journey to your destiny: to receive salvation through God’s Son, Jesus Christ. Through the death and resurrection of Jesus, El Shaddai made a way for you to enter His kingdom as a beloved son or daughter. The sacrifice of Jesus on the Cross made eternal and abundant life freely available to you. Salvation is a gift from El Shaddai to you; you can do nothing to earn or deserve it.

To receive this precious gift, first acknowledge your sin of living independently of your Creator, for this is the root of all the sins you have committed.

Repantans se enn parti vital pou resevwar delivrans. Pier ti fer sa kler dan zour kot trwa mil dimounn ti sove dan Liv Bann Akt: “Repanti, retourn ver El Shaddai, pou ki zot pese efase” (Akt 2:38–41 ESV). Bible deklare ki sakenn parmi nou ne kouma enn esklav pese. Sa lesklavaz-la ena so rasinn dan pese Adan, ki ti koumans model dezobeisans volonter. Repantans se enn swa pou vire ar obeisans ar tomem ek ar Satan, papa bann mansonz, ek pou vire dan obeisans ver to nouvo Met, Zezi Kris — Sa Enn ki finn donn So lavi pou twa. To bizin donn Zezi seyeri lor to lavi. Fer Zezi vinn “Segner” vedir donn Li propriyete to lavi: lespri, nam, ek lekor — tou seki to ete ek tou seki to ena. So lotorite lor to lavi vinn absolli. Dan moman ki to fer sa, El Shaddai delivre twa depi teneb ek transfer twa dan lalimier ek laglwar So rwayom. To senpleman sorti depi lamor pou rant dan lavi — to vinn So zanfan!

Si to anvi resevwar delivrans atraver Zezi, priye sa bann parol-la:

El Shaddai dan lesiel, mo rekonet ki mo enn peser ek mo finn tonbe pli ba ki To standar lazistis. Mo merit zize pou leternite aköz mo pese. Mersi parski To pa finn kit mwa dan sa kondisyon-la, parski mo krwar To finn avoy Zezi Kris, To sel Garson, ki finn ne par Lavierz Mari, pou mor pou mwa ek pou sarye mo zizman lor Lakrwa. Mo krwar Li finn leve lor trwaziem zour, ek asterla Li pe asiz lor To kote drwat kouma mo Segner ek mo Sover. Alor, zordi, mo repanti pou mo lindepandans ar Twa, ek mo donn mo lavi antye anba seyeri Zezi. Zezi, mo konfese ki To mo Segner ek mo Sover. Rant dan mo lavi atraver To Lespri, ek transform mwa pou vinn enn zanfan El Shaddai. Mo renonse ar bann zafer teneb ki mo ti pe tini avan, ek depi zordi an avan, mo nepli pou viv pou momem. Me par To lagras, mo pou viv pou Twa, Twa ki finn donn Tomem pou mwa pou ki mo kapav viv pou touletan. Mersi, Segner; mo lavi asterla konpletman dan To lame, ek dapre To Parol, zame mo pa pou gagn onte. Dan nom Zezi, Amen.

Repentance is a vital part of receiving salvation. Peter made this clear on the day that three thousand were saved in the Book of Acts: “Repent therefore and be converted, that your sins may be blotted out” (Acts 2:38–41 ESV). Scripture declares that each of us is born a slave to sin. This slavery is rooted in the sin of Adam, who began the pattern of willful disobedience. Repentance is a choice to turn away from obedience to yourself and to Satan, the father of lies, and to turn in obedience to your new Master, Jesus Christ — the One who gave His life for you. You must give Jesus the lordship of your life. Making Jesus “Lord” means giving Him ownership of your life (spirit, soul, and body)—everything you are and have. His authority over your life becomes absolute. At the moment you do this, El Shaddai delivers you from darkness and transfers you to the light and glory of His kingdom. You simply go from death to life — you become His child!

If you want to receive salvation through Jesus, pray these words:

God in Heaven, I acknowledge that I am a sinner and have fallen short of Your righteous standard. I deserve to be judged for eternity for my sin. Thank You for not leaving me in this condition, for I believe You sent Jesus Christ, Your only begotten Son, who was born of the Virgin Mary, to die for me and carry my judgment on the Cross. I believe He was raised on the third day and is now seated at Your right hand as my Lord and Savior. So, on this day, I repent of my independence from You and give my life entirely to the lordship of Jesus. Jesus, I confess You as my Lord and Savior. Come into my life through Your Spirit and change me into a child of God. I renounce the things of darkness that I once held onto, and from this day forward, I will no longer live for myself. But by Your grace, I will live for You who gave Yourself for me so that I may live forever. Thank You, Lord; my life is now completely in Your hands, and according to Your Word, I shall never be ashamed. In Jesus’s name, Amen.

Bienveni dan fami El Shaddai! Mo ankouraz twa pou partaz sa bon nouvel eksitan-la avek enn lot krwayan. Li osi inportan ki to zwenn enn legliz lokal ki krwar dan Bible, ek ki to konekte avek lezot dimounn ki kapav ankouraz twa dan to nouvo lafwa. To fek koumans enn vwayaz extraodiner. Ki to grandi sak zour dan revelasion, lagras, ek lamitie avek El Shaddai!

Welcome to the family of God! I encourage you to share your exciting news with another believer. It's also important that you join a Bible-believing local church and connect with others who can encourage you in your new faith. You have just embarked on the most remarkable journey. May you grow in revelation, grace, and friendship with El Shaddai every day!